

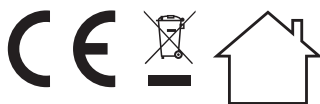


LAVATAPPETI

Spot Cleaner



189115 MANUALE D'ISTRUZIONI



Importato da MD S.p.A.
Zona Asi - Capannone 18, 81030 Gricignano di Aversa (CE)
www.mdspa.it - www.mdwebstore.it - info.nofood@mdspa.it
MADE IN P.R.C.

Gentile cliente, grazie per aver acquistato la lavatappeti MXD!
Leggere attentamente le istruzioni e conservarle per consultazioni future.
REGOLE PER UN USO IN SICUREZZA

Come in presenza di ogni apparecchio alimentato a corrente elettrica, anche in presenza di questo apparecchio è necessario adottare alcune fondamentali precauzioni di sicurezza. Leggere attentamente tutto il manuale per imparare a conoscere le caratteristiche del prodotto e i suoi comandi (anche se si conosce già il funzionamento di questo genere di apparecchi). Conservare le istruzioni per l'uso per ulteriore consultazione. In caso di cessione a terzi del prodotto, devono essere obbligatoriamente fornite anche le presenti istruzioni per l'uso.

AVVERTENZE

Prima di utilizzare l'apparecchio, assicurarsi di aver letto tutte le istruzioni riportate su questo manuale.

- L'utilizzo deve essere consentito solo a persone adulte e responsabili, adeguatamente istruite sui danni derivanti da utilizzo scorretto.
- Questo prodotto può essere utilizzato da persone di età superiore ai 14 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o con scarsa esperienza e conoscenza solo se sono sotto la supervisione di un adulto e sono state istruite da un adulto circa l'uso in sicurezza del prodotto e a patto che comprendano i rischi in cui si incorrerebbe da un uso improprio dello stesso. I bambini non devono giocare con il prodotto. La pulizia e la manutenzione del prodotto non devono essere effettuate da bambini a meno che non abbiano più di 14 anni ma sempre sotto la supervisione di un adulto. Tenere il prodotto e il cavo di alimentazione lontani dalla portata dei bambini di età inferiore ai 14 anni.
- I bambini non devono utilizzare l'apparecchio come gioco.
- Tenere lontano da animali domestici.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito durante il funzionamento e in generale ogni qualvolta la spina è collegata alla presa di corrente. Il pericolo di scosse elettriche sussiste anche quando l'apparecchio è spento, ma la spina è collegata alla presa di corrente.
- Prima di connettere la spina alla presa per la prima volta, controllare che la tensione locale sia uguale a quello indicato su questo manuale.
- Prima di collegare la spina alla presa, accertarsi che l'apparecchio sia spento.
- Assicurarsi di avere le mani perfettamente asciutte quando si collega o scollega la spina.
- Dopo aver utilizzato l'apparecchio, spegnerlo ed estrarre la spina dalla presa di corrente. Tenere la spina disconnessa anche in caso di inuti-

lizzo per un breve periodo di tempo.

- Scollegare la spina dalla presa, spegnere l'apparecchio e fare raffreddare completamente prima di intraprendere le operazioni di pulizia, prima di mettere o togliere eventuali accessori o prima di avvicinare le mani a parti che possono essere in movimento. Le operazioni di pulizia devono essere effettuate come spiegato nell'apposito paragrafo.
- Non immergere il corpo del prodotto in acqua o altri liquidi. Non esporre il dispositivo alla pioggia o ai raggi diretti del sole.
- Posizionare l'apparecchio lontano da lavandini e contenitori di liquidi in cui possa accidentalmente cadere.
- Nel caso l'apparecchio dovesse cadere in acqua o in altri liquidi, scollegare immediatamente l'interruttore generale dell'impianto elettrico, quindi scollegare la spina dalla presa di corrente con le mani perfettamente asciutte. Non tentare di recuperare l'apparecchio caduto in acqua. Non riutilizzare l'apparecchio caduto in acqua.
- Posizionare l'apparecchio su un piano stabile e asciutto.
- Questo apparecchio è inteso solo per uso domestico. Non usare all'aperto.
- Non posizionare l'apparecchio vicino a fornelli a gas o elettrici o su superfici che possono surriscaldarsi.
- Non mettere l'apparecchio a contatto con materiale infiammabile.
- Non coprire mai l'apparecchio anche se l'apparecchio è spento ma la spina è collegata alla presa di corrente. Pericolo di surriscaldamento e incendio.
- Stendere completamente il cavo prima dell'utilizzo. Non lasciare il cavo arrotolato per evitare un eccessivo surriscaldamento. Non tirare eccessivamente il cavo.
- Non tirare mai il cavo elettrico per scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente, bensì afferrare saldamente la spina avendo cura di avere le mani perfettamente asciutte.
- Assicurarsi che il cavo di alimentazione non penda dal bordo del tavolo e che non sia d'intralcio. Fare in modo che non venga calpestato o schiacciato da mobili o oggetti pesanti.
- Per evitare il rischio di scosse elettriche, non immergere il cavo di alimentazione, la spina o l'apparecchio stesso in acqua o altri liquidi.
- Assicurarsi che il cavo di rete non entri in contatto con superfici calde.
- Non utilizzare l'apparecchio nel caso in cui il cavo si presenti danneggiato, o se si dovesse verificare un malfunzionamento. Se l'apparecchio non risulta integro in tutte le sue parti, interrompere immediatamente l'utilizzo e non intervenire da sé ma rivolgersi al rivenditore, oppure ad un centro di assistenza tecnica o comunque a personale qualificato per le opportune verifiche. Errati interventi o manomissio-

- ni rendono vana la garanzia ed espongono la persona a pericolo.
- Non tentare di aprire la cassa dell'apparecchio; al suo interno non esistono parti utilizzabili dall'utente.
 - Evitare l'utilizzo di una prolunga. Nel caso che quest'ultima risulti assolutamente indispensabile, rivolgersi a personale qualificato per le opportune verifiche.
 - Non pulire con spugnette metalliche abrasive. I micro-frammenti che se ne potrebbero generare rischierebbero di toccare parti elettriche e generare scosse elettriche.
 - Non lasciare l'apparecchio acceso privo di sorveglianza.
 - L'apparecchio non deve essere comandato da timer esterni o da sistemi di attivazione dotati di telecomando.
 - Per lo smaltimento del dispositivo, tagliare il cavo di rete, rimuovere ogni componente pericolosa e renderle inutilizzabili in modo da evitare ferite e lesioni, in caso ci giochino bambini.
 - Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini per evitare rischi di soffocamento.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA SPECIFICHE PER IL PRODOTTO

Non utilizzare il prodotto per assorbire liquidi infiammabili o esplosivi come la benzina e non inalare soluzioni tossiche, come candeggina, ammoniac, detersivi per fognature o altri liquidi.

È vietato utilizzare una macchina per la pulizia dei tessuti per pulire calce, cemento, polvere di gesso, camino e braci, grandi quantità di polvere, polvere di carbonio, ecc. È vietato inalare, fumare o bruciare materiali, come carbone, mozziconi di sigaretta o fiammiferi.

Si prega di controllare l'area da pulire prima dell'uso. In presenza di grossi pezzi di carta, palline di carta, stoffa di plastica o oggetti appuntiti (come vetro, chiodi, viti, monete, ecc.), così come cose con un diametro maggiore del diametro del tubo, si prega di rimuoverli in anticipo per evitare intasamento del tubo di aspirazione e pregiudicazione del normale utilizzo del prodotto.

Si prega di utilizzare il prodotto sotto CA 220V-240V.

Quando è presente un oggetto estraneo che blocca l'ugello, interrompere immediatamente l'utilizzo.

Se si avverte un suono o un odore anomali, interrompere l'uso e controllare questo manuale o consultare il servizio clienti.

Non spruzzare insetticidi, tinture per capelli, lubrificanti e altri liquidi.

Non smontare, riparare o modificare da soli.

Non utilizzare in condizioni pericolose come pioggia, vento forte, ecc.

Non aggiungere acqua o versare acqua sull'host per evitare scosse elet-

triche e incendi.

Non utilizzare per scopi diversi dalla pulizia.

NON È CONSENTITO UTILIZZARE LA MACCHINA IN PRESENZA DI: polvere secca, grande quantità di polvere, grande quantità di sabbia e pietre, grande quantità di spazzatura, oggetti metallici come aghi, spilli, sacchetti di plastica e calze

Questa macchina è solo per uso domestico. Non per uso esterno.

Non avvicinarsi ad apparecchiature per il riscaldamento.

Interrompere il funzionamento se la bocca dello spruzzo d'acqua è ostruita.

Interrompere il lavoro in caso di presenza di corpi estranei.

Svuotare i serbatoi, se presenti, in blocco prima di riutilizzarli.

Non inclinare o fare peso sulla macchina.

Non continuare l'uso quando il foro di aspirazione è ostruito.

Le presenti istruzioni possono prevedere alcuni casi, ma non possono coprire tutti i possibili danni derivanti da un uso scorretto. Usare sempre il buonsenso. In caso di danni derivanti dal mancato rispetto di queste istruzioni di sicurezza il produttore è esente da ogni responsabilità.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

Rimuovere il prodotto dall'imballo e verificare che il contenuto della confezione non sia danneggiato e che corrisponda a quanto indicato sul presente manuale. In caso di anomalie, rivolgersi al rivenditore.

CARATTERISTICHE TECNICHE – modello C988

Potenza nominale: 1750W

Tensione nominale: 220-240V

Frequenza nominale: 50-60 Hz

Lunghezza cavo di alimentazione: 5 m

Potenza di aspirazione: Max 15Kpa

Rumore: 80-82 dB

Serbatoio acqua pulita: 1,6L

Serbatoio acqua sporca: 0,95L

Lunghezza tubo: 1,7 m

Dimensioni dell'oggetto: 331 x 192 x 320 mm

Peso netto: 4,7 kg

Classe: I

IPX4

Contenuto della confezione:

1 x Macchina

1 x Manuale utente

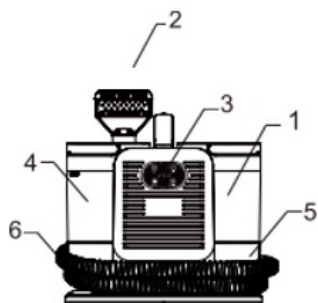
1 x Tubo lungo 1,9 m con spazzola

1 x Spazzola standard (con macchina)

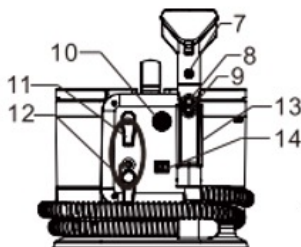
1 x Spazzola autopulente

1 x Copertura in gomma (da abbinare alla spazzola standard per pulire vetro, marmo e legno)

Componenti del prodotto



Fronte



Retro

Elenco componenti:

1. Serbatoio dell'acqua pulita
2. Spazzola per la pulizia
3. Display di controllo
4. Serbatoio dell'acqua sporca
5. Alloggiamento
6. Tubo flessibile
7. Pulsante di rilascio
8. Pulsante di conferma
9. Pulsante di avvio/arresto per lo spray
10. Porta di uscita
11. Supporto di avvolgimento
12. Cavo di alimentazione
13. Supporto maniglia
14. Interruttore di accensione/spegnimento

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE



macchina



spazzola



accessorio x autopulizia



supporto x avvolgimento



Copertura in gomma



Supporto maniglia



Perno



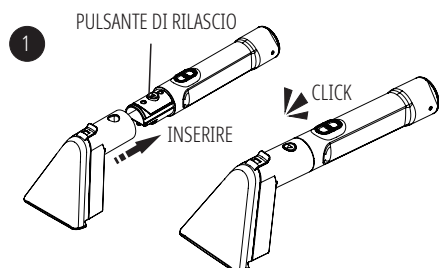
Manuale

ISTRUZIONI D'USO

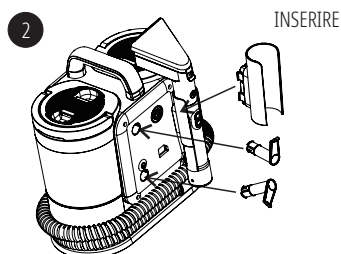
AVVERTENZE PRIMA DELL'USO!

- CONTROLLARE CHE L'ALIMENTAZIONE ELETTRICA SIA ADEGUATA A QUANTO INDICATO NEL PRESENTE MANUALE, SULLA CONFEZIONE E SULL'ETICHETTA DEL PRODOTTO.

PREPARAZIONE PRIMA DELL'USO



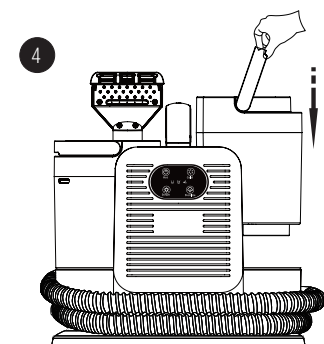
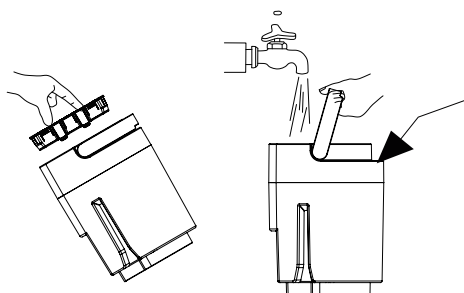
Inserire la spazzola nella maniglia, fino a sentire un clic.



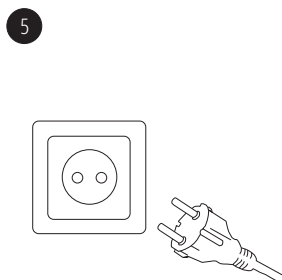
Installare il supporto per l'avvolgimento e il supporto della maniglia.



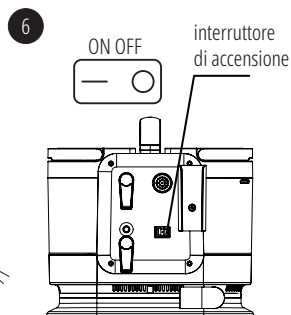
Rimuovere il serbatoio dell'acqua pulita e riempirlo d'acqua.



Dopo aver riempito il serbatoio d'acqua, reinserirlo nella macchina.

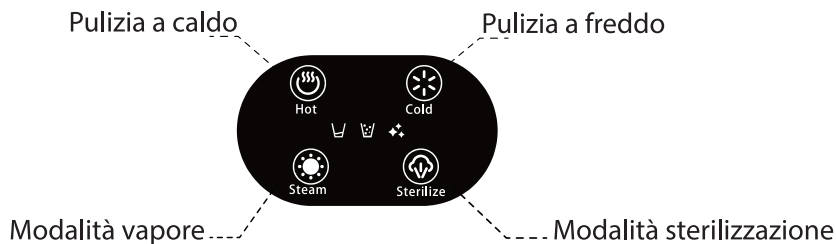


Inserire la presa in corrente

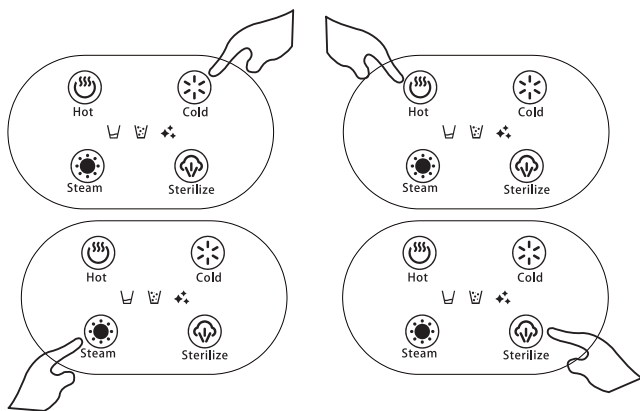


Accendere con l'apposito interruttore.

UTILIZZO

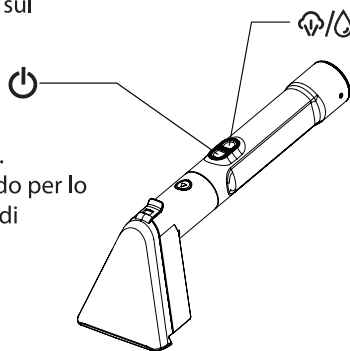


STEP 1. Pigia l'icona caldo/freddo/vapore/sterilizzazione



STEP 2. Fare clic una volta sul pulsante di conferma per accendere il motore di aspirazione.

Fare nuovamente clic per disattivare l'aspirapolvere. Attendere qualche secondo per lo spegnimento del motore di aspirazione.



NOTA:

La spia del pulsante è accesa, a indicare che il prodotto è acceso.

La spia del pulsante è spenta, a indicare che il prodotto è spento.

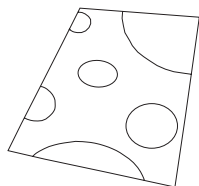
Si prega di non premere ripetutamente il pulsante della maniglia in un breve lasso di tempo.

Si consiglia di utilizzare prima la modalità di pulizia ad alta temperatura per pulire lo sporco, quindi utilizzare la modalità vapore per ottenere una pulizia migliore.

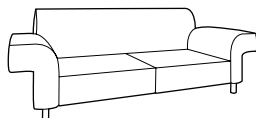
SCENARI DI UTILIZZO

Utilizzo della spazzola per la pulizia.

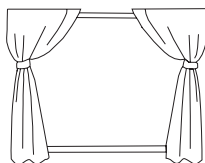
Progettata per funzionare su vari tessuti, inclusi tappeti, moquette, rivestimenti, interni di auto e altro ancora. Questa versatilità garantisce di poter pulire e trattare efficacemente le macchie su diverse superfici senza la necessità di prodotti o attrezzature di pulizia aggiuntivi.



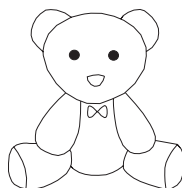
TAPPETO



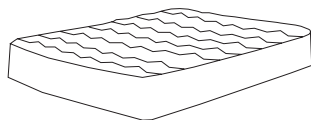
DIVANO



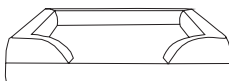
TENDE



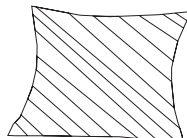
PUPAZZI



MATERASSI



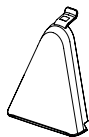
LETTINO PER ANIMALI DOMESTICI



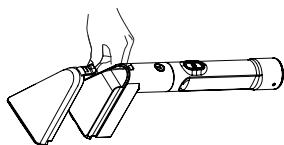
CUSCINI

Copertura in gomma

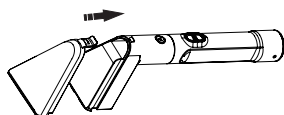
Rimuovere la copertura della spazzola per la pulizia e sostituirla con una copertura in silicone, progettata per vari tipi di pavimenti duri, specchi, vetri, porte e finestre, ecc.



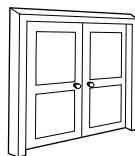
Copertura in gomma



Rimuovere la spazzola



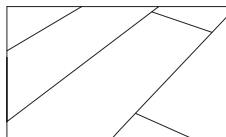
Assemblare la copertura in gomma



Finestre



Specchi



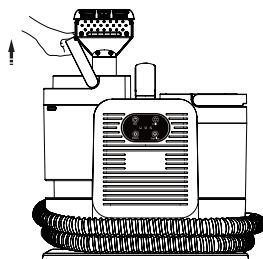
Pavimenti

PULIZIA E MANUTENZIONE

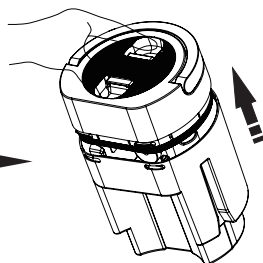
- Prima di pulire rimuovere la spina dalla presa.
- Non immergere mai l'alloggiamento con il motore in acqua! Per pulire l'esterno dell'alloggiamento deve essere usato esclusivamente un panno di risciacquo umido.

SERBATOIO DELL'ACQUA SPORCA

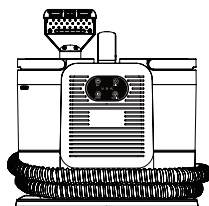
Tirare la maniglia per rimuovere il serbatoio



Premere i pulsanti di rilascio per rimuovere il coperchio



Pulire il serbatoio sporco



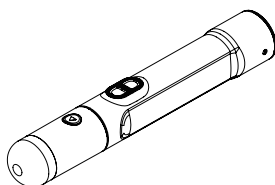
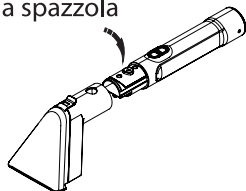
Completare l'assemblaggio

Osservazioni:

1. Per mantenere le prestazioni del prodotto, pulire regolarmente il serbatoio sporco. Se c'è troppa acqua sporca nel serbatoio, l'aspirazione della macchina potrebbe essere indebolita.
2. Se non viene utilizzato per molto tempo, pulire il serbatoio sporco, altrimenti produrrà cattivo odore.
3. Se la voce della macchina annuncia che il serbatoio sporco è pieno, pulire il serbatoio, altrimenti la macchina non funzionerà correttamente.

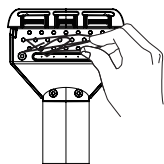
MODALITÀ AUTOPULENTE

Rimuovere la spazzola

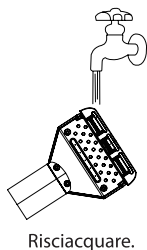


Installare lo strumento autopulente sull'impugnatura, accendere la macchina e selezionare modalità di pulizia a freddo o modalità di pulizia a caldo per autopulire efficacemente il tubo di aspirazione dell'acqua.

Spazzola per la pulizia



Quando la spazzola è ostruita si consiglia di pulire la spazzola rimuovendo capelli e sporco.



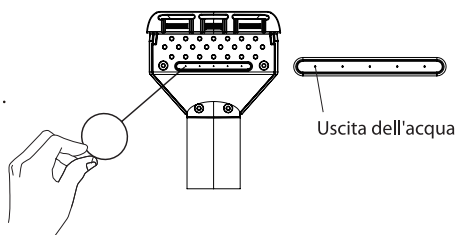
Risciacquare.

Quando la spazzola per la pulizia è ostruita, rimuovere il coperchio trasparente, quindi utilizzare strumenti sottili per pulire la spazzola all'interno.



Pulire la spazzola all'interno.

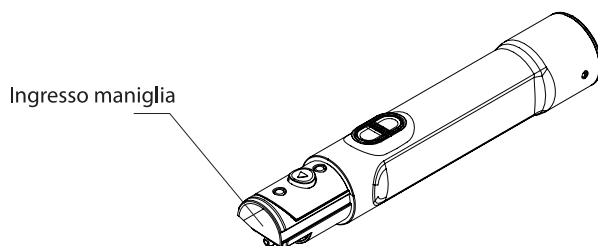
Quando lo spruzzo o l'acqua sono scarsi: Si prega di utilizzare l'ago per pulire i fori di uscita dell'acqua.



Uscita dell'acqua

Maniglia

Quando l'ingresso della maniglia è ostruito, utilizzare strumenti sottili per pulire l'ingresso della maniglia.



Attenzione: prima di eseguire qualsiasi operazione di manutenzione, la spina deve essere scollegata.

TAVOLA PROBLEMI E POSSIBILI SOLUZIONI

Qualora il prodotto presenti un problema di funzionamento, verificare prima le possibili soluzioni nella seguente tabella. Se il problema persiste, attivare la garanzia.

Problema	Possibili ragioni	Soluzione
Nessun funzionamento dopo l'accensione	• La spina non è ben inserita. • Il cavo è danneggiato. • La temperatura è troppo alta.	Spegnere, collegare bene la spina, riaccendere. Se il problema persiste, contattare l'agente di servizio. Si consiglia di utilizzare la macchina a una temperatura ambiente compresa tra 0°C e 50°C.
L'acqua non esce o esce poca acqua dopo aver premuto il pulsante spray	• L'uscita spray è ostruita. • Pulire il serbatoio dell'acqua senza acqua. • Il tubo dell'acqua interno è ostruito o rotto	Pulire con uno spillo. Riempire l'acqua fino al serbatoio. Contattare l'assistenza.
Nessuna aspirazione o potenza di aspirazione debole	• Sporco che ostruisce la bocca di aspirazione. • Il serbatoio dell'acqua sporca è pieno. • Il tubo flessibile non è in buono stato.	Rimuovere lo sporco Pulire tempestivamente il serbatoio dell'acqua sporca Verificare che il tubo sia inserito correttamente.
Rumore anormale	• La porta di aspirazione è bloccata o è stata aspirata spazzatura di grandi dimensioni. • Il motore di aspirazione è rotto.	Pulisci lo sporco o la spazzatura. Contattare l'assistenza.

GARANZIA

Conservare scontrino d'acquisto o fattura, manuale d'istruzioni ed imballo. Per ricevere assistenza, rivolgersi al punto vendita dove è stato effettuato l'acquisto. Munirsi in ogni caso di documento d'acquisto (scontrino fiscale). La garanzia copre i difetti del prodotto che si siano manifestati entro 2 anni dalla data di acquisto e che non dipendano da usura o danneggiamento causati dal consumatore. La garanzia viene meno nei casi in cui: l'apparecchio non sia stato usato in modo corretto (negligenza nell'uso, incuria, installazione o manutenzione errata o impropria, danni da trasporto e tutti quei danni non imputabili direttamente al produttore); l'apparecchio non sia stato utilizzato per i fini per cui è stato costruito; l'apparecchio sia stato manomesso.

Se entro il periodo di garanzia emerge un difetto imputabile al produttore che non può essere riparato, l'apparecchio viene sostituito gratuitamente. Se il difetto deriva da accessorio e/o una parte staccabile del prodotto, la MD s.p.a. si riserva la facoltà di sostituire solo il pezzo interessato e non l'intero prodotto.

In un'ottica di miglioramento continuo, la MD S.p.a. si riserva la facoltà di apportare modifiche e migliorie al prodotto in oggetto senza previo preavviso. In caso di modifiche, il manuale d'istruzioni nella versione più recente è visionabile sul sito www.mdpsa.it.

Questa apparecchiatura è conforme alle vigenti norme comunitarie sulla sicurezza di prodotto applicabili. Per maggiori informazioni rivolgersi al rivenditore oppure inviare una mail all'indirizzo info.nofood@mdpsa.it riportando il codice articolo presente sulla confezione.

SMALTIMENTO

IMBALLO

L'imballaggio del prodotto è composto da materiali riciclabili. Smaltirlo in conformità alle norme di tutela ambientale. In nessun caso gettare l'imballaggio nella spazzatura comune o disperderlo nell'ambiente. Gli imballaggi devono essere smaltiti in modo differenziato, separandoli per tipologia come da normative vigenti nel proprio paese, per agevolare il processo di riciclo delle materie prime. Rivolgersi al proprio Comune o ad un centro raccolta rifiuti autorizzato per relative e più particolareggiate informazioni.

R.A.E.E.

Informazioni per il corretto smaltimento del prodotto ai sensi dell'art. 26 D. Lgs 14/03/2014, no. 49 "attuazione della direttiva europea 2012/19/UE sui rifiuti da apparecchiature elettriche ed elettroniche"



Il simbolo del cestino barrato riportato sull'apparecchio indica che il prodotto, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattato separatamente dai rifiuti domestici, deve essere conferito in un centro di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche oppure riconsegnato al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce a evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. L'utente è responsabile del conferimento dell'apparecchio a fine vita alle appropriate strutture di raccolta. Per informazioni più dettagliate inerenti i sistemi di raccolta disponibili, rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti, o al negozio dove è stato effettuato l'acquisto. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative previste dalla normativa vigente in materia di smaltimento abusivo di rifiuti.

Importato da **MD S.p.A.**
Zona Asi - Capannone 18, 81030 - Gricignano di Aversa (CE)
www.mdspa.it - www.mdwebstore.it - info.nofood@mdspa.it

MADE IN P.R.C.